

---

**Belgische Kamer  
van Volksvertegenwoordigers**

---

GEWONE ZITTING 1997-1998 (\*)

14 NOVEMBER 1997

---

**WETSONTWERP**

**tot instelling van de commissies voor  
de voorwaardelijke invrijheidstelling**

---

AMENDEMENT

---

N<sup>o</sup> 15 **VAN DE REGERING**

Art. 2

**§ 3, eerste lid aanvullen als volgt :**

« , behoudens de uitzondering bepaald in artikel 2,  
§ 4, vierde lid ».

VERANTWOORDING

De commissie bevoegd voor het rechtsgebied van het hof  
van beroep te Luik moet de Duitstalige dossiers in het  
Duits behandelen.

*De Minister van Justitie,*

S. DE CLERCK

---

*Zie :*

**- 1150 - 96/97 :**

- N<sup>o</sup> 1 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.
- N<sup>o</sup> 2 : Amendementen.

---

(\*) Vierde zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.

---

**Chambre des Représentants  
de Belgique**

---

SESSION ORDINAIRE 1997-1998 (\*)

14 NOVEMBRE 1997

---

**PROJET DE LOI**

**instituant les commissions de  
libération conditionnelle**

---

AMENDEMENT

---

N<sup>o</sup> 15 **DU GOUVERNEMENT**

Art. 2

**Compléter le § 3, alinéa premier, comme  
suit :**

« , sauf l'exception prévue à l'article 2, § 4, ali-  
néa 4 ».

JUSTIFICATION

La commission compétente pour le ressort de la cour  
d'appel de Liège est tenue de traiter les dossiers germano-  
phones en langue allemande.

*Le Ministre de la Justice,*

S. DE CLERCK

---

*Voir :*

**- 1150 - 96/97 :**

- N<sup>o</sup> 1 : Projet transmis par le Sénat.
- N<sup>o</sup> 2 : Amendements.

---

(\*) Quatrième session de la 49<sup>e</sup> législature.